

郑琳竞选期待您的支持帮助!

从八月到十月，天气逐渐转凉，树叶从绿到红又到黄。卡梅尔学区理事的竞选活动越来越激烈。华人候选人郑琳已经和30位个人有一对一面对面的交谈，还有团体见面会和参加社区活动，共计100多人。他们主要是美国政界人物，当地教育界领导包括现任和前任学区理事、学区督学、老师工会代表、家长和华人社区知名人士。在全面了解学区战略方针和具体运行后，郑琳结合自身特点，制定了三条主要竞选纲领。在宣传方面，竞选委员会制作了网站、脸书、插牌和传单等等，同时在华人和非华人社区广泛大量宣传。郑琳和义工们经常在社区大型活动上和选民直接见面交谈。

在10月15日印跑团5k/2k竞选募捐活动上，郑琳激动地指出这次竞选不是为她个人和家庭谋私利，而是为了整个华人社区服务，让当地政界和大众听到华人的声音，看到华人群体的力量，展示华人有愿望、行动和能力参与社区建设。她很荣幸作为华人第一代新移民参选公职，希望华人像其他族裔那样积极参政



郑琳（左二）与各族裔知名人士合影

从政，避免越来越被边缘化的被动局面。她提醒到华人票数只有0.5%，要当选必须争取其余99.5%的选票。任务艰巨，因此她呼吁华人社区在竞选最后的关键时段，继续给予大力支持帮助，特别是在大选日做义工，哪怕只是一个小时，也能接触到投票人，让他们看到华人社区的努力，投郑琳一票。

(更多内容见第11版→)

中山思想研讨会

为纪念孙中山150岁诞辰，光复民国（大陆）工作委员会芝加哥协进会、中山学社、国父纪念馆及中国国民党美中支部，将于11月5日（星期六）下午2点至5点于芝加哥华文教中心第一会议室举办一场研讨会，主题为“中山思想与当代潮流及未来世界之影响”。

主办单位特别邀请到两位资深中山思想的权威：郑竹园教授及凌渝郎教授，针对当今世界主要问题与中山思想的研究，进而从中山思想对未来世界之影响发表论文。除了两位贵宾外，光复民国（大陆）工作委员会芝加哥协进会会长郭自生及研究员袁立平博士也将发表相关论文。论文发表完后，接着的第二部分是开放式互动的研讨会。诚恳邀请侨界人士免费参加。

郑竹园教授为印第安纳州博尔大学Ball State University经济系终身教授，也是著名中山思想及中国经济学研究权威，他精研中国经济至今已超过一甲子，他也是大陆沦陷后，美国政府找到的第一位中国经济专家。凌渝郎教授为印第安纳州富兰克林学院Franklin College政治系退休教授，也是著名中山思想及美国学术界中对研究的权威，并长期在当地报纸《每日新闻报》(Daily Journal)撰写专栏，评析两岸及美国三边关系。光复民国（大陆）工作委员会芝加哥协进会成立于2015年7月19日，为一智库性质之组织，为中国大陆之民主道路提供中山思想理论上的研究及建议。欲知详情请与郭自生（电话：630-335-1983）联络。

印城老人欢聚川菜坊

文/一维

印城川菜坊开张才一个来月，我这个原来怕辣又不喜欢吃馆子的北京人居然已经去了6次，连自己也难以相信。有时是为了工作，有时是为了会友，每次吃完都心满意足，但最近的这一次最让我难以忘怀。

两周前的周三中午，我到川菜坊取外卖时碰上两个好友在那里午餐，就端着菜过去凑桌。本来嘛，人多热闹，吃饭尤其如此。左右一看，周围是几桌一家三代的食客。周末一家人出来吃饭并不稀奇，但工作日这样就稀奇了。老年人在中国的时间比较长，不习惯吃美国化的中餐，他们的多次出现，说明川菜坊的饭菜已经得到了他们的认可。正好潘老板走过来，我就和他说起这事儿。潘老板听后很高兴，说重阳节刚过，愿意专门请一桌老人，以表心意。于是，联系工作就落到了我的头上。

10月19日中午，秋高气爽，我和11位印城老年公寓的老人走进川菜坊。因为上海人居多，我特地点了几个不辣的菜——双味松鼠鱼、虾仁枸杞豆腐、酸菜鱼、鱼羊鲜、竹筒笋烧肉、小竹笋肉丝、川香小盘鸡和清炒丝瓜。等菜的当儿，我请老人们介绍一下自己。老人们最年长的86岁，最年轻的74岁。他们或到美国工作后退休，或退休后到美国和子女团聚，现在儿孙已大，自己到老年公寓独立居住。

他们之中有几对恩爱多年的同学夫妻。薛河献老先生和夫人陈海英女士是北京外国语系的同学，同在对外文委工作多年。王润涛老师和太太葛旭丹老师也是华东化工学院的同学，都留校做教学和科研工作。林兆平老师和太太是上海交

大的同学，他后来在国防科委704研究所工作。另外几位虽不是同学，也都从事教育工作。严华民老师是上海黄浦区二中心小学的校长，太太杨柳荫老师在中学教政治课。杨文永教练1956年上海同济大学桥梁隧道专业毕业，后改行从事专业田径运动，到美国后做田径教练；夫人王祖慰医生1966年上医毕业去新疆工作，78年考研究生回上医，毕业后到美国做访问学者。还有两位印城合唱团熟悉的音乐老师——1952年中央音乐学院毕业的姜克强老师和50年代陕西音乐学院毕业的童景山老师。虽然他们相互慕名已久，但这却是他们第一次交谈。

介绍完毕，菜也上齐了。刚才大家还谈笑风生，现在就剩下我“自言自语”。老人们你一勺，我一勺，互相谦让，但没一个人闲着。只一会儿，一桌菜风卷残云一般地见了盘底。于是，姜老师笑着给大家讲了一个故事：从前一家人请客，桌上有一盘很好吃的菜，很快就见了盘底。有一个人想吃最后的那一点儿，又不好意思，就把盘子端起来往自己盘子里一倒，然后看着盘子底和主人说，你这是个道（倒）光年间的古董盘子呀！这一说，几位老人也笑嘻嘻地马上就把几个盘子也“倒光”了。

潘老板走过来和老人们合影留念，老人们感谢潘老板的款待，最后每位选出自己最喜欢的菜。……我和老人们一起离开川菜坊，当时感受到的那种愉快，至今回想起来，仍然觉得异常温馨。



10/20/2016 01:27

外婆的味道——竹筒笋烧肉

文/王祖慰

重阳节后不久，一个阳光和煦的中午，我们这群耄耋老人应老板的盛情邀请，来到川菜坊享受了一顿正宗的家乡的美味佳肴。使我们这群老年游子重温了自幼熟悉的家乡美味，慰藉了我们的思乡之苦。

上来的十几道菜，有甜酸的、咸鲜的、麻辣的……每一道都非常鲜美可口。值得一提的是我最爱的竹筒笋烧肉。炖得很烂的红烧五花肉，配着小笋尖，盛在竹筒里面送上来。火候恰到好处，酥而不烂，一块块方方正正保持着很好的形状。夹一块送入口中，甜咸适中，肥而不腻，入口即化，齿颊留香。特别是用汤汁拌上米饭，送入口中使我依稀想起童年时，外婆家的味道。

一顿饭下来，那难忘的美味，温馨的氛围，还有新交的老友，使我久久不能忘怀。



OYSTER PERPETUAL
SUBMARINER DATE





ROLEX

GOLD CASTERS
FINE JEWELRY

430 South Washington Street, Bloomington, IN 47401
Corner of Second and Washington
812-332-1071

ROLEX OYSTER PERPETUAL AND SUBMARINER
ARE ® TRADEMARKS.

Exceptional Watch Brands, Exceptional Service



LONGINES®

浪琴

Prestigious Swiss watch brand with innovative design and exceptional precision

奢华名表·世代相传



Ω

OMEGA

欧米茄

Elegance and tradition are hallmarks of these brands

Moyer Fine Jewelers carries a wide selection of both Mens and Ladies watches.
We are the exclusive authorized dealer for both OMEGA and LONGINES watch brands, among others.

MOYER
fine jewelers

14727 Thatcher Lane, Carmel, IN 46032 | 317-844-9003 | www.moyerfinejewelers.com